Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 71 (1953)

Heft: 23

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 07.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 23 Bern, Freitag 30. Januar 1953 — 71. Jahrgang — 71me année — Berne, vendredi 30 janvier 1953 **No 23**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telephon Nummer (031) 21660
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft": Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique": 10 fr. 50 y compris le taxe postale.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Arrêté du Conseil d'Etat du canton du Valais concernant l'industrie valaisanne de la plâtrerie-peinture. — Beschluss des Staatsrates des Kantons Wallis betreffend das Maler- und Gipsergewerbe des Kantons Wallis.
Arrêté du Conseil d'Etat du canton du Valais concernant l'industrie bas-valaisanne du bois.

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Inhaber-Schuldbrief vom 30. Juli 1928 von Fr. 6000 auf Wiesendanger Otto, 1887, Gärtner und Hilfsarbeiter, von Niederweningen, in Wettingen, als Schuldner lautend, haftend auf G. B. Wettingen Nr. 2866 im zweiten Rang mit Nachrückungsrecht.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, ihn binnen Jahresfrist, d. h. bis 31. Januar 1954, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 105²)

Baden, den 26. Januar 1953. Bezirksgericht.

Die Kraftloserklärung der 10 Aktien des Schweizerischen Bankvereins in Basel zu je nom. Fr. 500, Nrn. 30376, 33013, 90623-27, 219680-81, 258343, mit Coupons pro 1944 und ff., wird begehrt. Gemäss Beschluss des Zivilgerichts des Kantons Basel-Stadt vom 28. Januar 1953 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert sechs Monaten, d. h. bis 31. Juli 1953, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die vorstehend genannten Aktien samt Coupons nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt werden. (W 109³)

Basel, den 30. Januar 1953. Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt.

Es wird vermisst: Schuldbrief von Fr. 3000 zugunsten der Hypothekarkasse des Kantons Bern, vom 25. Februar 1910, lastend im I. Rang auf Grundbuchblatt 139, Parzelle 139 I, und auf ½ von Grundbuchblatt 134, Grundbuch Dittingen, Beleg Serie I, Nr. 31.

Der Inhaber wird aufgefordert, diesen Schuldbrief innert Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

Laufen, den 28. Januar 1953. (W 106²)

Der Gerichtspräsident: Kuntschen.

Es wird vermisst: Eigentümerschuldbrief vom 12. August 1940, von Fr. 3000, haftend auf der Liegenschaft Port Grundbuchblatt 32 mit Bauernhaus Nr. 244, versichert für Fr. 23 400, Waschhaus Nr. 244a, versichert für Fr. 1800, und 8,37 Aren Halt, amtlicher Wert Fr. 19 900.

Dieser Schuldbrief lautet zugunsten und zu Lasten des Adolf Zürcher, sel., Johannes sel., von Trubschachen, Ehemann der Olga Zürcher, geb. Zbinden, pens. Weichenwärter, wohnhaft gewesen in Port.

Der unbekannte Besitzer dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, ihn innert Jahresfrist ab Publikation dem unterzeichneten Gerichtspräsidenten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (W 108³)

Nidau, den 29. Januar 1953. Der Gerichtspräsident: M. Stebler.

Le président du Tribunal du district des Franches-Montagnes, à Saignelégier, somme le détenteur éventuel de la cédule hypothécaire de 10 500 fr., au taux de 6½%, des 12 décembre 1923, série I, No 1693, et 16 mars 1932, série I, No 2904, en faveur de M. Albert Beuret, cultivateur, aux Ravières, grevant les immeubles Fl. 966, 983, 986, 999 et 1040, Ban des Breuleux, appartenant à M. Alcide Beuret, cultivateur, aux Ravières / Les Breuleux, de s'annoncer dans le délai d'un an dès la première publication, faute de quoi l'annulation du titre sera ordonnée. (W 104²)

Saignelégier, le 23 janvier 1953. Le président du Tribunal: P. Hublard.

Kraftloserklärungen — Annulations

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 28. Januar 1953 nachstehende Wertpapiere der Amortisations Hypothekenbank A.-G., Basel,

Mantel zu Inhaber-Obligation:
Nr. 1317, Nennwert Fr. 90 mit Coupons 1 bis 10 je Fr. 1.80,
Nr. 1583, Nennwert Fr. 450,
Nr. 1230, Nennwert Fr. 1000,
Nr. 1447, Nennwert Fr. 90 mit Coupons 2 bis 10 je Fr. 1.80.

Namensaktie:
Nr. 199, Nennwert Fr. 100,
Nr. 2551, Nennwert Fr. 100,
Nr. 2552, Nennwert Fr. 100, und die

Inhaber-Obligation Nr. 41, Nennwert Fr. 100 der Kobag Spar-, Bau- und Hypothekenbank A.-G. Basel,

nach Ablauf der Auskündungsfrist kraftlos erklärt. (W 110)

Basel, den 30. Januar 1953. Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

14. Januar 1953. Neuheiten für Haushalt und Gewerbe.
L. Konrad & Co., in Zürich 5. Unter dieser Firma sind Leo Konrad, von Zürich und Wohlen (Aargau), in Zürich 4, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Rudolf Konrad, von Zürich und Wohlen (Aargau), in Zürich, als Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1953 ihren Anfang genommen hat. Einzelunterschrift ist erteilt an den Kommanditär Rudolf Konrad. Vertrieb von Neuheiten für Haushalt und Gewerbe. Langstrasse 187.

27. Januar 1953.
Landw. Verein Fischenthal, in Fischenthal, Genossenschaft (SHAB. Nr. 128 vom 5. Juni 1951, Seite 1354). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 20. April 1952 hat sich die Genossenschaft aufgelöst. Die Firma lautet **Landw. Verein Fischenthal in Liquidation.** Albert Keller und Eduard Schaufelberger führen nicht mehr als Vorstandsmitglieder, sondern als Liquidatoren Kollektivunterschrift zu zweien. Liquidator mit Kollektivunterschrift zu zweien ist auch Heinrich Senn; seine Einzelunterschrift als Verwalter ist erloschen. Erloschen ist ferner die Unterschrift von Jean Spörri.

27. Januar 1953.
Wohnbau-Genossenschaft «Waldheim» des Christlichsozialen Kartells Winterthur, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 119 vom 23. Mai 1952, Seite 1326). Die Generalversammlung vom 4. Dezember 1952 hat die Statuten abgeändert. Die Firma lautet **Wohnbau-Genossenschaft Waldheim Winterthur.** Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Kassier des Vorstandes führen Kollektivunterschrift zu zweien. Wilhelm Ammann, bisher Kassier, ist nun Vizepräsident, und Wilhelm Eberle, jetzt Bürger von Häggenschwil und Winterthur, in Winterthur, bisher Beisitzer, ist nun Kassier des Vorstandes.

27. Januar 1953. Immobilien.
GISA, in Zürich 1, Genossenschaft (SHAB. Nr. 70 vom 25. März 1947, Seite 829), Verschaffung von Wohngelegenheiten usw. Arthur Treiber ist nicht mehr Aktuar, bleibt aber Mitglied des Vorstandes; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Paul Fritz, von Schöfflisdorf (Zürich), in Zürich, als Aktuar. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Aktuar oder dem Kassier Kollektivunterschrift.

27. Januar 1953.
«Union» Treuhand A. G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 70 vom 24. März 1952, Seite 790), Treuhandgeschäfte aller Art usw. Einzelprokura ist erteilt an Rudolf Jawurek, von Horgen, in Baden (Aargau).

27. Januar 1953. Holz, Holzprodukte usw.
E. Ryser-Schoop A.-G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 116 vom 19. Mai 1952, Seite 1298), Holz und Holzprodukte usw. Ernst Ryser, nun in Zürich, Mitglied der Verwaltung, ist jetzt Präsident derselben; der Genannte führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu sind in die Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Maria Ryser-Schoop, von Niederönz (Bern) und Rüschlikon, in Zürich, und Samuel Ryser, von Rüschlikon, in London.

27. Januar 1953.
Gummi-Bügler A.-G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 222 vom 22. September 1952, Seite 2342). Edwin Bügler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Albert Steiner ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

27. Januar 1953.
Max G. Olivier A.-G., Maschinen, Apparate, Stahl und Eisen, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 308 vom 31. Dezember 1952, Seite 3207). Dr. Hans Gambaro ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max G. Olivier ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

27. Januar 1953. Zeitungen usw.
Glärnisch-Verlag AG., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 122 vom 29. Mai 1951, Seite 1281), Herausgabe von Zeitungen usw. Neues Geschäftsdomizil: St.-Peterstrasse 10, in Zürich 1.

27. Januar 1953. Waren aller Art usw.
Kedma A. G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 104 vom 5. Mai 1952, Seite 1166), Waren aller Art usw. Neues Geschäftsdomizil: St.-Peterstrasse 18, in Zürich 1.

27. Januar 1953.
Neue Seidenweberei A.-G., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 298 vom 20. Dezember 1946, Seite 3707). Hans G. Meyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Geschäftsdomizil: Albisstrasse 78, in Zürich 2 (bei Max Meyer).

27. Januar 1953.
«Straba» Handels-Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 277 vom 26. November 1947, Seite 3496), Fabrikate aller Art usw. Neues Geschäftsdomizil: Beethovenstrasse 11, in Zürich 2.

27. Januar 1953. Chemische und metallurgische Produkte usw.
Berli & Cie., in Thalwil, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1951, Seite 126), chemische und metallurgische Produkte usw. Die Prokura von Emil Berli ist erloschen.

27. Januar 1953. Vertretungen von Industriebedarf.
Julian Kamber, in Zürich (SHAB. Nr. 133 vom 10. Juni 1948, Seite 1622), Import und Export von Waren verschiedener Art. Der Geschäftsbereich wird abgeändert auf Vertretungen von Industriebedarf. Neues Geschäftsdomizil: Walchestrasse 25.

27. Januar 1953. Waren aller Art.
Edwin Züblin, in Zürich (SHAB. Nr. 267 vom 13. November 1952, Seite 2770), Waren verschiedener Art. Neues Geschäftsdomizil: Weinbergstrasse Nr. 31.

27. Januar 1953. Chemisch-technische Produkte.
A. Sacchi, Grisa, bisher in Trun (Graubünden) (SHAB. Nr. 170 vom 23. Juli 1952, Seite 1865). Diese Firma hat den Sitz nach Zürich verlegt. Inhaber ist Dr. Augustin Sacchi, von Disentis, nun in Zürich 11. Die Firma wird abgeändert auf Grisa, A. Sacchi. Einzelprokura ist erteilt an Marie Martha Sacchi geb. Fuchs, von Disentis, in Zürich. Der Geschäftsbereich wird wie folgt umschrieben: Fabrikation und Vertrieb chemisch-technischer Produkte. Geschäftsdomizil: Schwellistrasse 11.

27. Januar 1953. Silber- und Lederwaren.
C. Schärer, in Birmensdorf. Inhaber dieser Firma ist Carl Schärer, von und in Birmensdorf. Handel en gros mit Silber- und Lederwaren. Sonnenhalde.

27. Januar 1953. Back-, Konditorei- und Konfiseriewaren.
Frau Flora Röthlisberger-Erni, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung ihres Ehemannes Flora Röthlisberger geb. Erni, von Langnau (Bern), in Zürich 8. Einzelunterschrift ist erteilt an Hans Röthlisberger, von Langnau (Bern), in Zürich. Verkauf von Back-, Konditorei- und Confiseriewaren. Forchstrasse 2.

27. Januar 1953. Textilien.
Margareta Zenhäusern, in Zürich (SHAB. Nr. 216 vom 15. September 1952, Seite 2289), Textilien. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. Januar 1953.
ESWA, Ernst & Co., Spezialgeschäft für Wäscherei- und Glätterei-Bedarfsartikel, in Zürich 11, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 15 vom 20. Januar 1948, Seite 186). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Stansstad (SHAB. Nr. 16 vom 22. Januar 1953, Seite 159) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

28. Januar 1953. Röntgenapparate usw.
H. W. Tschäppeler, Ing., Pixray, in Zürich (SHAB. Nr. 17 vom 22. Januar 1947, Seite 218), Röntgenapparate usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1952 an die neue Aktiengesellschaft «H. W. Tschäppeler A.G.», in Zürich, erloschen.

28. Januar 1953. Medizinische und wissenschaftliche Apparate und Geräte.
H. W. Tschäppeler A.G. (H. W. Tschäppeler S. A.) (H. W. Tschäppeler Co. Ltd.), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 23. Januar 1953 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit medizinischen und wissenschaftlichen Apparaten und Geräten aller Art, insbesondere mit Röntgenapparaten, die Gründung und die Uebernahme von und die Beteiligung an ähnlichen Geschäften und Unternehmungen sowie den An- und Verkauf von Liegenschaften und Gebäuden. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000 und zerfällt in 200 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma «H. W. Tschäppeler, Ing., Pixray», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1952, nach der die Aktiven Fr. 770 215.51 und die Passiven Fr. 700 215.51 betragen, zum Preise von Fr. 70 000, welcher voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Fr. 130 000 des Grundkapitals sind durch Verrechnung liberiert. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre können, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift Hans W. Tschäppeler, von Kirchenthurnen (Bern), in Zürich, als Präsident, und August Oesch, von Zürich und Balgach (St. Gallen), in St. Gallen, als weiteres Mitglied. Geschäftsdomizil: Mühlebachstrasse 28, in Zürich 8.

28. Januar 1953.
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung (Geschäftssitz) in Zürich 1 (SHAB. Nr. 243 vom 16. Oktober 1952, Seite 2538), Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel. Zu Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Geschäftssitzes Zürich, wurden ernannt Hans Attenhofer und Karl Duttweiler, letzterer nun von Zürich; ihre Prokuren sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Geschäftssitzes Zürich, ist erteilt an Arnold Eigenmann, von Waldkirch (St. Gallen), in Kilchberg (Zürich); Albert Gerber, von Schangnau (Bern), in Zürich; Charles Grimmelmann, von und in Zürich; Hans Grubenmann, von Teufen (Appenzell A.-Rh.), in Oberengstringen; Max Meier, von Glattfelden und Zürich, in Zürich; Charles Meyer, von Basel, in Zürich; Friedrich H. Rufener, von Blumenstein (Bern), in Zürich; Alfred Sager, von Steinebrunn-Egnach und Zürich, in Zürich, und Karl Schwyter, von Näfels (Glarus), in Erlenbach (Zürich). Die Unterschriften von Armin Laubscher, Dr. Fritz Liebrich und Prof. Dr. Max Staehelin, I. Rechtskonsulent, sowie die Prokuren von Emil Büchi, Heinrich Kleinert, Paul Sigg und Reinhard Spengler sind erloschen. Werner Kiefer, Mitglied der Generaldirektion, wohnt in Binningen (Basel-Landschaft).

28. Januar 1953.
Baugenossenschaft Heimet, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 303 vom 28. Dezember 1951, Seite 3222). Helnrich Baumann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Erhard Jäger, von Herznach (Aargau), in Zürich, als Kassier. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Aktuar oder dem Kassier Kollektivunterschrift.

28. Januar 1953. Lebensmittel, Gebrauchsartikel.
Degros, in Zürich 6, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 296 vom 17. Dezember 1952, Seite 3075), Lebensmittel und Gebrauchsartikel. Margrith Eigenmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt Rudolf Lüscher, von Moosleerau (Aargau), in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Obsthaldenstrasse 137, in Zürich 11 (bei Rudolf Lüscher).

28. Januar 1953. Textilien.
BRUCO, Zürich, Breisch & Rubinfeld, in Zürich 4, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 60 vom 12. März 1952, Seite 683), Fabrikation von und Handel mit Textilien. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Szymon Breisch aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Saul Rubinfeld, Bürger der USA, in Zürich 4, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet Bruco-Zürich, S. Rubinfeld. Geschäftsdomizil: Morgartenstrasse 35.

28. Januar 1953. Metzgerei.
Heinrich Schweizer, in Zumikon (SHAB. Nr. 61 vom 14. März 1930, Seite 550). Der Geschäftsbereich umfasst nur noch Metzgerei.

28. Januar 1953. Investierungen usw.
John A. Rebmann, in Zürich (SHAB. Nr. 81 vom 9. April 1934, Seite 927), Investierungen usw. Neues Geschäftsdomizil: Tiefenhöhe 8.

28. Januar 1953. Vermögensverwaltungen usw.
John A. Rebmann & Co. «Joreco», in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 41 vom 19. Februar 1935, Seite 442), Vermögensverwaltungen. Neues Geschäftsdomizil: Tiefenhöfe 8, in Zürich 1.

28. Januar 1953. Hoch- und Tiefbau.
Rechsteiner & Co., in Stäfa, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 81 vom 8. April 1948, Seite 980), Hoch- und Tiefbauunternehmung. Ueber diese Gesellschaft ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 9. Januar 1953 der Konkurs eröffnet worden. Die Gesellschaft ist aufgelöst.

28. Januar 1953.
Weiss & Sohn, Mech. Schreinerei, in Glattbrugg, Gemeinde Opfikon, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1952, Seite 2). Ueber diese Gesellschaft ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 2. Dezember 1952 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 18. Dezember 1952 mangels Aktiven eingestellt worden. Die Gesellschaft besteht unverändert weiter und setzt das Geschäft fort. Der Gesellschafter Johann Weiss sen. wohnt jetzt in Kloten.

28. Januar 1953.
Edith Ingold-Egli, Corsetspezialgeschäft, in Winterthur. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB Edith Ingold geb. Egli, von Winterthur, in Winterthur 1. Corsetspezialgeschäft. Stadthausstrasse 83.

28. Januar 1953.
Alfred Lehmann, Möbelgeschäft, in Fischenthal. Inhaber dieser Firma ist Alfred Lehmann, von Eggiwil (Bern), in Fischenthal. Handel mit einzelnen Möbeln und ganzen Aussteuern; Herstellung von Küchenmöbeln. In Lenzen.

28. Januar 1953.
Irchel-Drogerie, Rorbas, Hans Leibacher & Co., in Rorbas, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 143 vom 22. Juni 1951, Seite 1533). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind von der neuen Einzelfirma «H. R. Leibacher, Irchel-Drogerie, Rorbas», in Rorbas, übernommen worden.

28. Januar 1953.
H. R. Leibacher, Irchel-Drogerie, Rorbas, in Rorbas. Inhaber dieser Firma ist Hans Rudolf Leibacher, von Hemishofen, in Rorbas. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft «Irchel-Drogerie, Rorbas, Hans Leibacher & Co.», in Rorbas, übernommen. Betrieb einer Drogerie. Postgasse 31.

28. Januar 1953. Optische Artikel.
Kurz Optical Co., Inc., New York, Branch of Zurich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1949, Seite 2309), Zweigniederlassung der nach dem Rechte des Staates New York konstituierten Stock Corporation «Kurz Optical Co., Inc.», in New York, Kauf und Verkauf von optischen Artikeln. Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes der Zweigniederlassung nach Wil (SHAB. Nr. 5 vom 9. Januar 1953, Seite 45) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

28. Januar 1953. Leder-, Sport- und Regenkleider usw.
Lewag A. G., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 24. Januar 1953 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit Leder-, Sport- und Regenkleidern und Lederwaren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Firmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern und Darlehen aufnehmen. Das Grundkapital beträgt Fr. 51 000, zerfällt in 51 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist mit Fr. 30 600 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Gustav Kohler, von und in Küsnacht (Zürich), als Präsident; Emil Tinner, von Sennwald, in Zürich, als Vizepräsident, und Hans Wyss, von Uster, in Zürich, als weiteres Mitglied. Geschäftsdomizil: Zeughausstrasse 45, in Zürich 4.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

27. Januar 1953. Bäckerei, Tea-room usw.
Klöti, im Liebefeld, Gemeinde Köniz, Bäckerei-Konditorei und Tea-room (SHAB. Nr. 273 vom 21. November 1949, Seite 3014). Diese Firma wird infolge Uebergangs des Geschäftes, ohne Aktiven und Passiven, an die neue Firma «W. Schenk, vorm. Klöti», im Liebefeld, Gemeinde Köniz, gelöscht.

27. Januar 1953. Bäckerei, Tea-room usw.
W. Schenk, vorm. Klöti, im Liebefeld, Gemeinde Köniz. Inhaber dieser Firma ist Werner Schenk allié Klöti, von Eggiwil, im Liebefeld, Gemeinde Köniz. Er übernimmt das Geschäft, ohne Aktiven und Passiven, der bisherigen Firma «Klöti», im Liebefeld, Gemeinde Köniz. Bäckerei, Konditorei und Tea-room. Schwarzenburgstrasse 105.

27. Januar 1953.
Schweizerische Wagons- und Aufzügefabrik A.G. Schlieren-Zürich, Zweigniederlassung in Bern (SHAB. Nr. 159 vom 11. Juli 1951, Seite 1719), mit Hauptsitz in Schlieren. Karl Füchslin, bisher Direktor, ist nun Direktionspräsident, und Gottlieb Steiner, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor.

27. Januar 1953.
«Zürich» Allgemeine Unfall- und Haftpflicht-Versicherungs-Aktiengesellschaft Subdirektion Bern, Zweigniederlassung in Bern (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1952, Seite 522), mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschriften von Dr. Joseph B. Gasser und Johannes Hunsperger sowie die Prokura von Erich Hagnauer sind erloschen. Zum Subdirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt Arnold Maurer, von und in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ernst Fäs, von Oberkulm, in Zürich, und Dr. Martin Bader, von Langenbruck, in Küsnacht (Zürich).

27. Januar 1953. Baugeschäft.
Franz Gribi, in Bern, Baugeschäft (SHAB. Nr. 43 vom 21. Februar 1952, Seite 491). Einzelprokura wurde erteilt an Erika Jakob, von Lauperswil, in Bern.

27. Januar 1953. Trikotwaren, Haushaltneuheiten.
Bertha Ullmann-Stämpfli, in Bern, Vertrieb von Trikotwaren und Haushaltneuheiten (SHAB. Nr. 145 vom 24. Juni 1952, Seite 1606). Der Konkursrichter von Bern hat durch Erkenntnis vom 13. Januar 1953 über die Firmainhaberin den Konkurs eröffnet.

27. Januar 1953. Kosmetisch-pharmazeutische Produkte usw.
Vietol-Labor A.G., in Bern. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 20. Januar 1953 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation und den Handel von kosmetischen-diätetischen-pharmazeutischen Produkten, von Erzeugnissen der Nahrungs- und Genussmittelbranche. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlageverträge vom 12. Januar 1953 von Heinrich Viktor Wittwer, nachgenannt, Beweglichkeiten, Rohstoffe, Fertigfabrikate, Packmaterial und Rezepte zum Uebernahmepreis von Fr. 19 000, wofür der Sacheinleger 19 voll liberierte Namenaktien der Gesellschaft erhält; ferner von René von Niederhäusern, in Thun, Rohstoffe im Werte von Fr. 1000, wofür dieser Sacheinleger eine voll liberierte Aktie zu Fr. 1000 erhält. Fr. 5000 des Aktienkapitals sind durch Verrechnung von Forderungen an die Gesellschaft und Fr. 25 000 in bar liberiert worden. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären mit eingeschriebenem Brief zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Heinrich Viktor Wittwer, von Wimmis, in Bern, Präsident; Cécile Wittwer-Wagner, von Wimmis, in Bern, Vizepräsidentin; Jakob Wittwer, von und in Wimmis, Sekretär. Heinrich V. Wittwer führt Einzelunterschrift, Cécile Wittwer und Jakob Wittwer zeichnen zu zweien kollektiv. Geschäftsdomizil: Alleeweg 28 (in gemieteten Räumen).

Bureau Nidau

27. Januar 1953.
Immobiliengenossenschaft Aare, in Nidau (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1950, Seite 2288). Irène Bornoz-Caprani, von Vaugondry, in Nidau, ist zum Mitglied des Verwaltungsrates gewählt worden. Sie zeichnet kollektiv zu zweien mit den bisherigen Mitgliedern Werner Bornoz, Präsident, und Guido Caprani, Vizepräsident. Bruno Kotoun ist aus dem Verwaltungsrat infolge Rücktrittes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das Geschäftslokal ist an die Mittelstrasse 27 verlegt worden.

Bureau de Porrentruy

27 janvier 1953. Produits métallurgiques, etc.
Metallimex S. à r. l., à Porrentruy, importation et exportation, achat et vente de produits métallurgiques et produits complémentaires en autres substances (FOSC. du 21 octobre 1946, N° 246, page 3067). La signature du gérant René Burger est radiée. Ernest Blétry, de France, à Porrentruy, est nommé gérant avec signature individuelle.

27 janvier 1953. Bureau fiduciaire, etc.
Ernest Godat, à Porrentruy, bureau fiduciaire, etc. (FOSC. du 24 février 1950, N° 46, page 523). Par jugement du 25 février 1950, le président du Tribunal de Porrentruy a déclaré le titulaire en état de faillite. L'exploitation ayant cessé d'exister, la raison est radiée d'office.

27 janvier 1953. Vins.
Joseph Schaffner, à Cœuve, commerce de vins (FOSC. du 30 août 1949, N° 202, page 2259). Par jugement du président du Tribunal de Porrentruy du 5 février 1951, le titulaire a été mis en état de faillite. Il est décédé. Sa succession ayant été répudiée, cette raison est radiée d'office.

Bureau Saanen

22. Januar 1953. Hotel, Restaurant.
Albert Wantz-Steinegger, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Betrieb des Hotel und Restaurant Viktoria, in Konkurs (SHAB. Nr. 219 vom 18. September 1952, Seite 2314). Durch Verfügung vom 21. Januar 1953 hat der Gerichtspräsident von Saanen den Konkurs widerrufen. Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gestrichen.

Luzern — Lucerne — Lucerna

24. Januar 1953.
Bühlmann A.G. Automobile, in Luzern (SHAB. Nr. 9 vom 12. Januar 1946, Seite 115). Laut öffentlicher Urkunde vom 16. Januar 1953 hat diese Gesellschaft eine Statutenrevision vorgenommen. Das Grundkapital von Fr. 100 000 wurde durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 200 000 erhöht. Die Erhöhung erfolgte durch Umwandlung von Darlehensforderungen gegenüber der Gesellschaft. Das Grundkapital beträgt demnach Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll liberierte Aktien zu Fr. 1000. Die Aktien Nrn. 1—50 und 76—100 lauten auf den Inhaber, die Aktien 51—75 und 101—200 auf den Namen. Weitere Statutenänderungen wurden nicht vorgenommen.

24. Januar 1953. Bedarfsartikel.
J. Hunkeler, in Luzern, Bedarfsartikel en gros (SHAB. Nr. 238 vom 11. Oktober 1947, Seite 2992). Diese Firma ist infolge Umwandlung in eine Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die Firma «J. Hunkeler A.G. Papier en gros Luzern», in Luzern.

24. Januar 1953.
J. Hunkeler A.G. Papier en gros Luzern, in Luzern. Laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. Januar 1953 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Papier en gros und Hotelbedarfsartikeln sowie verwandter Artikel. Gemäss Kaufvertrag vom 1. Januar 1953 übernimmt die Gesellschaft von der Einzelfirma «J. Hunkeler», in Luzern, deren Geschäft mit Aktiven und Passiven. Laut Bilanz per 31. Dezember 1952 betragen die Aktiven (Barbestand, Postscheck, Buchforderungen, Mobilien, Auto) Fr. 84 051.29 und die Passiven ohne Kapitalkonto (Bank, Kreditoren, Delkredere) Fr. 26 389.70. Der Aktivenüberschuss von Fr. 57 661.59 gilt als Kaufpreis und wird beglichen durch Ueberlassung von 50 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000 und Anerkennung einer Darlehensschuld von Fr. 7661.59 an den Verkäufer. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Josef Hunkeler, von Hergiswil (Luzern), in Luzern. Er führt Einzelunterschrift. An Jakob Hangartner, von Altstätten (St. Gallen), in Luzern, ist Einzelprokura erteilt. Adresse: Denkmalstrasse 3.

26. Januar 1953. Reisebureau, Autounternehmen.
R. Bucher & Co., in Luzern, Kommanditgesellschaft, Reisebureau und Autounternehmen (SHAB. Nr. 77 vom 4. April 1951, Seite 812). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Sie lautet nun: **R. Bucher & Co. in Liq.** Die Unterschrift des Komplementärs Richard Bucher und die Prokura des Kommanditärs Hans Huser sind erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist H. Peter Lengweiler, von Riehen, in Hergiswil a. S.

26. Januar 1953.
Wohnbaugenossenschaft «Rigi», Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 303 vom 29. Dezember 1947, Seite 3815). Diese Genossenschaft wird im Sinne von Art. 96, lit. e, in Verbindung mit Art. 89 der Verordnung über das Handelsregister vom 7. Juni 1937 gemäss Entscheid der kantonalen Aufsichtsbehörde über das Handelsregister vom 12. Januar 1953 von Amtes wegen gestrichen.

26. Januar 1953.
Schweizerische katholische Kirchenmusikschule in Luzern, in Luzern. Nach Massgabe der vom 31. März 1952 datierten Statuten besteht unter diesem Namen ein Verein. Er bezweckt die ideelle und materielle Förderung der katholischen Kirchenmusik in der Schweiz, insbesondere durch den Betrieb einer Kirchenmusikschule in Luzern. An finanziellen Verbindlichkeiten der Mitglieder erwähnen die Statuten einen Jahresbeitrag von Fr. 10 oder eine einmalige Leistung von Fr. 100. Im übrigen wird der Verein in seinen Bestrebungen finanziert durch die Einnahmen aus den Schul-, Prüfungs- und Kursgeldern, durch Schenkungen, Stiftungen und sonstige Zuwendungen, durch Subventionen und Beiträgen aus dem Patronatsverein. Verwaltungsorgan des Vereins ist der engere Vorstandsausschuss, Schulkommission genannt, bestehend aus mindestens 7 Mitgliedern, dem unter anderem ex officio der Schuldirektor angehört. Der Präsident der Schulkommission, der Direktor und der Quästor verpflichten den Verein kollektiv zu zweien unter sich. In diesem Sinne führen Kollektivunterschrift: Josef Alois Beck, von Sursee, Präsident; Dr. h. c. Baptist Hilber, von Wil (St. Gallen), Direktor, und Dr. Josef Hug-Gübelin, Quästor, von und alle wohnhaft in Luzern. Adresse des Vereins: Pilatusstrasse 35.

Zug — Zoug — Zugo

24. Januar 1953.
Kredit- & Verwaltungsbank Zug, in Zug, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 113 vom 15. Mai 1952). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Januar 1953 wurde das Aktienkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 800 000 erhöht durch Ausgabe von 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 800 000, eingeteilt in 40 Inhaberaktien zu Fr. 500, 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 530 Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 650 000 einbezahlt.

27. Januar 1953.
E. Saluz, Bekleidung für Damen und Herren, in Baar. Inhaber dieser Firma ist Erwin Saluz, von Chur, in Baar. Bekleidungsgeschäft für Damen und Herren. Aegeristrasse 2.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Fribourg

27 janvier 1953. Transports, etc.
Eggertswyler Frères, Le Mouret, commune de Praroman, auto-transports, camionnage (FOSC. du 1er septembre 1950, N° 204, page 2254). La société est dissoute depuis le 31 décembre 1950. Sa liquidation étant terminée, la raison est radiée.

27 janvier 1953. Association politique.
Association de l'Indépendant (FOSC. du 21 juin 1949, N° 42, page 1651), propagation des idées du parti libéral-radical fribourgeois, etc. Dans son assemblée générale du 4 juillet 1952, l'association a décidé sa radiation. Elle est par conséquent radiée.

27 janvier 1953.
Fabrique de placages de Chénens S.A. ci-devant Ernest Clerc (Furnierwerk Chénens A.G. vorm. Ernest Clerc), à Chénens (FOSC. du 30 août 1951, N° 202, page 2182). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13 décembre 1952, la société a modifié ses statuts en ce sens que le capital social de 160 000 fr., divisé jusqu'ici en 320 actions nominatives de 500 fr., est maintenant divisé en 640 actions nominatives de 250 fr. chacune, entièrement libérées.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Grenchen-Bettlach

26. Januar 1953. Messwerkzeuge usw.
E. Hänzi & Sohn, in Grenchen. Ernst Hänzi-Henzi und Ernst Hänzi, Sohn, beide von Meinisberg (Bern), in Grenchen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1953 begonnen hat. Handel mit und Reparatur von Messwerkzeugen sowie Fabrikation von Fräsern für Uhrenrohwerke. Jurastrasse 34.

Bureau Stadt Solothurn

27. Januar 1953. Schreinerei.
Alb. Blochwitz, in Solothurn, mechanische Schreinerei (SHAB. Nr. 16 vom 20. Januar 1949, Seite 199). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind von der neu eingetragenen Firma «Peter Blochwitz», in Solothurn, übernommen worden.

27. Januar 1953. Schreinerei.
Peter Blochwitz, in Solothurn. Inhaber dieser Firma ist Peter Blochwitz, von Günsberg, in Solothurn. Der Inhaber übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Alb. Blochwitz», in Solothurn. Mechanische Schreinerei; St.-Urbangasse 55.

Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

27. Januar 1953. Zimmerei, Schreinerei, Drechslerei.
G. Gutzwiller-Brunner, in Pfeffingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Gottfried Gutzwiller-Brunner, von Therwil, in Pfeffingen. Zimmerei, Schreinerei und Drechslerei.

27. Januar 1953. Spenglerei, Installationen.
Alfred Grieder-Ulli, in Liestal. Spenglerei und Installationsgeschäft (SHAB. Nr. 60 vom 13. März 1947, Seite 703). Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

27. Januar 1953. Restaurant.
Hans Lipp, in Liestal. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hans Lipp-Ballmer, von Bubendorf, in Liestal. Restaurant zum Schlüssel. Rathausstrasse 72.

27. Januar 1953. Hotel-Restaurant.
Charly Zürcher, in Liestal. Inhaber dieser Einzelfirma ist Karl Zürcher, von Basel, in Liestal. Hotel-Restaurant Kanone. Rathausstrasse 63.

27. Januar 1953. Elektrische Installationen, Telephonanlagen.
Willy Gysin, in Liestal, Installationen von Licht-, Kraft- und Telephonanlagen (SHAB. Nr. 242 vom 16. Oktober 1951, Seite 2563). Diese Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Einzelfirma «Willy Gysin, Inh. J. M. Gysin», in Liestal, übernommen.

27. Januar 1953. Elektrische Installationen, Telephonanlagen.
Willy Gysin, Inh. J. M. Gysin, in Liestal. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Wwe. Ida Magdalena Gysin-Hübscher, von und in Liestal. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Willy Gysin», in Liestal. Installationen von Licht-, Kraft- und Telephonanlagen. Zeughausgasse 33.

27. Januar 1953. Gasthof.
Robert Meyer, in Sissach, Gasthof zum Löwen (SHAB. Nr. 184 vom 9. August 1949, Seite 2099). Diese Einzelfirma ist infolge Todes des Inhaberes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «M. Meyer», in Sissach.
27. Januar 1953. Gasthof.
M. Meyer, in Sissach. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Wwe. Marie Meyer-Kaiser, von Dottikon, in Sissach. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Robert Meyer», in Sissach. Gasthof zum Löwen. Hauptstrasse 178.
27. Januar 1953. Gärtnerei.
B. & Th. Oehler, in Oberwil, Gärtnerei (SHAB. Nr. 118 vom 21. Mai 1952, Seite 1319). Diese Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Sie ist nach bereits durchgeführter Liquidation erloschen.
27. Januar 1953.
Spinnerei & Weberei Münchenstein A.G. (Filatures et Tissages Münchenstein S.A.) (Spinning- & Weaving-Mills Münchenstein Ltd.), in Münchenstein (SHAB. Nr. 284 vom 3. Dezember 1948, Seite 3278). Einzelprokura wird erteilt an Emil Vogel-Lüdin, von Aesch (Basel-Landschaft) und Basel, in Basel.
27. Januar 1953.
Schweizerische Teerindustrie A. G. (Industrie Suisse des Goudrons S. A.) (Industria Svizzera dei Catrami S. A.) (Swiss Tar Industries Ltd.), in Pratteln (SHAB. Nr. 255 vom 30. Oktober 1952, Seite 2655). Der bisherige Vizedirektor Dr. Albert Ahl ist zum Direktor mit Kollektivunterschrift ernannt worden.
27. Januar 1953.
Contrax A.G. für Import und Export, in Reinach (SHAB. Nr. 48 vom 27. Februar 1950, Seite 543). Diese Aktiengesellschaft hat ihren Sitz nach Basel verlegt (SHAB. Dr. 9 vom 14. Januar 1953, Seite 92) und wird deshalb im Handelsregister von Basel-Landschaft gestrichen.
27. Januar 1953. Beteiligungen.
Mentoria S.A., in Arlesheim, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Gesehäften aller Art in der Schweiz und im Ausland (SHAB. Nr. 279 vom 29. November 1937, Seite 2630). Diese Aktiengesellsehaft hat ihren Sitz naeh Chur verlegt (SHAB. Nr. 11 vom 16. Januar 1953, Seite 115) und wird deshalb im Handelsregister von Basel-Landsehaft gestrichen.
27. Januar 1953.
Agru Apparate & Grossuhrenbau G.m.b.H., in Kilehberg (SHAB. Nr. 4 vom 8. Januar 1953, Seite 36). Nachdem die eidgenössische und die kantonale Steuerverwaltung ihre Zustimmung erteilt hat, wird die Gesellschaft gelöscht.
27. Januar 1953.
Wohnbaugenossenschaft Rosenmatt, in Pratteln (SHAB. Nr. 264 vom 10. November 1950, Seite 2887). Max Alfred Furler, Aktuar und Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand ist gewählt worden Willy Dürrenberger-Jordan, von Lupsingen, in Pratteln, als Aktuar; er zeichnet zu zweien. Das bisherige Vorstandsmitglied Walter Zubler-Bijleveld, von Hunzenschwil (Aargau), in Pratteln, ist nun Vizepräsident; er zeichnet zu zweien. Neues Geschäftslokal: Muttenzerstrasse 9 (bei Walter Zubler-Bijleveld).

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

26. Januar 1953. Autosattlerei.
Erwin Fink, in Schaffhausen, Autosattlerei (SHAB. Nr. 70 vom 24. März 1952, Seite 793). Durch Verfügung des Bezirksrichters von Sehaffhausen vom 13. Januar 1953 ist über den Firmainhaber der Konkurs eröffnet worden.
27. Januar 1953.
Vereinigte Papierwarenfabrik A. G., in Neuhausen am Rheinfall (SHAB. Nr. 2 vom 6. Januar 1953, Seite 15). In der Generalversammlung vom 7. Januar 1953 wurde das Aktienkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 200 neuen Stammaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 600 Stammaktien und 200 Prioritätsaktien zu je Fr. 500, alle auf den Namen lautend. Darauf sind Fr. 350 000 einbezahlt.

Aargau — Argovie — Argovia

26. Januar 1953.
Fournier- und Holzwarenwerke Rheinfelden (Usines de Placage et d'articles en bois S.A. Rheinfelden), in Rheinfelden (SHAB. Nr. 295 vom 16. Dezember 1952, Seite 3064). In der Generalversammlung vom 20. Januar 1953 wurde das Grundkapital von bisher Fr. 1 200 000 auf Fr. 1 500 000 erhöht durch Ausgabe von 1200 neuen Inhaberaktien zu Fr. 250. Ausserdem sind die Statuten teilweise revidiert worden. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 1 500 000, eingeteilt in 6000 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 250. Der Verwaltungsrat besteht aus 5 bis 9 Mitgliedern. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt Karl Fässler, von und in Basel. Er führt die Unterschrift nicht.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

27. Januar 1953. Versicherungen.
Jakob Gemmerli, in Frauenfeld. Firmainhaber ist Jakob Gemmerli, von Zürieh, in Frauenfeld. Generalagentur der Alpina-Versieherungs-Aktiengesellschaft Zürich. Züreherstrasse 207.
27. Januar 1953. Kolonialwaren.
Joh. Bauer-Stierli, in Frauenfeld. Firmainhaber ist Johann Bauer-Stierli, von Homburg, in Frauenfeld. Kolonialwarenhandlung. Talackerstrasse 37.
27. Januar 1953. Teppiche.
Hans Müller, in Frauenfeld, Vertrieb von Teppichen (SHAB. Nr. 226 vom 27. September 1949, Seite 2507). Neues Geschäftslokal: Freiestrasse 4.
27. Januar 1953. Bauunternehmung, Autotransporte.
Fr. Trachsel, in Frauenfeld, Bauunternehmung (SHAB. Nr. 197 vom 25. August 1943, Seite 1912). Die Geschäftsnatur wurde auf die Ausführung von Autotransporten ausgedehnt.
27. Januar 1953. Coiffeurartikel, Parfümerien.
Jean Léon Piraud, in Frauenfeld, Fabrikation von Coiffeurartikeln, Parfümerien usw. (SHAB. Nr. 256 vom 1. November 1945, Seite 2688). Die Prokura von Albert Kessler ist erlosehen.
27. Januar 1953. Kunsthonig.
W. Eschmann-Stöckli, in Stettfurt (SHAB. Nr. 234 vom 6. Oktober 1952, Seite 2459). Jetzige Geschäftsnatur ist Fabrikation von Kunsthonig.
27. Januar 1953. Baugesehäft.
A. Amrein, in Matzingen. Firmainhaber ist Alfred Amrein, von Neudorf (Luzern), in Matzingen. Baugeschäft.
27. Januar 1953. Landwirtschaftliche Maschinen, Motorfahrzeuge.
Herzog & Co., in Egnach, Handel mit landwirtschaftlichen Maschinen und Motorfahrzeugen (SHAB. Nr. 287 vom 7. Dezember 1949, Seite 3193). Diese Kommanditgesellschaft hat sieh aufgelöst und ist, nachdem die Liquidation durchgeführt worden ist, erloschen.

27. Januar 1953. Mercerie, Wollwaren, Wäsche.
Heh. Fitze-Alder, in Bisehofszell. Firmainhaber ist Heinrich Fitze-Alder, von Bühler (Appenzell A.-Rh.), in Bischofszell. Mercerie-, Wollwaren- und Wäschegeschäft. Stadelgasse 136.
27. Januar 1953. Bäckerei, Konditorei, Café.
Guido Beerli, in Bischofszell. Firmainhaber ist Guido Beerli, von und in Bischofszell. Bäckerei, Konditorei und Café zum Pfauen. Obergasse.
27. Januar 1953. Apparate für Kältetechnik und elektrische Heizung.
Martin Hämmerle, in Wigoltingen. Firmainhaber ist Martin Hämmerle, deutscher Staatsangehöriger, in Wigoltingen. Fabrikation von Apparaten für Kälteteehnik und elektrische Heizung.
27. Januar 1953.
Löw Schuhverkauf A. G., in Oberaach (SHAB. Nr. 19 vom 26. Januar 1953, Seite 194). Die Gesellschaft hat gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 19. Dezember 1952 die Aktiven und Passiven der «Schuhhaus Löw und Prothos A.G.», in Bern (SHAB. Nr. 109 vom 11. Mai 1950, Seite 1219), der «Schuhhaus Löw & Prothos A.G. Baden», in Baden (SHAB. Nr. 293 vom 14. Dezember 1949, Seite 3257) und der «Chaussures Löw et Prothos S. à r. l. Lausanne», in Lausanne (SHAB. Nr. 39 vom 16. Februar 1949, Seite 457) laut Uebernahmeverträgen vom 16. Dezember 1952 und Bilanz per 31. Oktober 1952 übernommen.
27. Januar 1953. Lodenmäntel, Textilien.
Erwin Isaac-Schönfeld, in Diessenhofen, Handel en gros mit Lodenmänteln für Herren, Damen und Kinder, Import und Export von Textilien (SHAB. Nr. 154 vom 5. Juli 1951, Seite 1669). Ueber die Firma wurde am 20. Januar 1953 der Konkurs eröffnet. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
27. Januar 1953.
Gemeinnützige Baugenossenschaft Romanshorn, in Romanshorn (SHAB. Nr. 182 vom 7. August 1951, Seite 2000). Die Genossenschaft hat sich gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 30. Dezember 1952 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gelöscht.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Biasca

26 gennaio 1953. Commestibili, panetteria, pasticceria, ristorante.
Bellani Carlo, in Claro. Titolare della ditta è Carlo Bellani di Carlo, da Intragna, a Claro. Negozio di commestibile, panetteria e pasticceria, ristorante.

Ufficio di Locarno

26 gennaio 1953. Coloniali, commestibili.
Eredi fu Faustino Brizio, in Brissago, negozio coloniali, panetteria, ecc. (FUSC. del 18 marzo 1943, N° 64, pagina 616). Il socio Erminia Brizio vedova fu Faustino ha cessato di far parte della società. Lo scopo della società viene inoltre così modificato: negozio coloniall, commestibili.

Ufficio di Lugano

27 gennaio 1953. Vestiti, tessuti, ecc.
Martella Liselotte, in Lugano. Titolare è Liselotte Martella di Federico, da Orpund (Berna), in Lugano. Rappresentanze in vestiti, tessuti, corredi e generi diversi. Piazza Cioccaro 12.
27 gennaio 1953. Tabacchi.
Giovanni Vieari, in Lugano, commercio tabacchi (FUSC. del 31 ottobre 1950, N° 255, pagina 2780). La ditta viene cancellata per cessione di commercio.
27 gennaio 1953.
Ufficio Viaggi Globus, A. Mantegazza S.A., in Lugano (FUSC. del 23 gennaio 1953, N° 17, pagina 173). Con verbale notarile della propria assemblea generale straordinaria del 20 gennaio 1953 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Ufficio Viaggi Globus Mantegazza e Albek S.A.** Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

24 janvier 1953.
Société de Banque Suisse, agence à Aigle (FOSC. du 24 mars 1952), société anonyme avec siège principal à Bâle. Le conseil d'administration a conféré la procuration collective à Gaston Ledermann, de Lauperswil (Berne), à Lausanne. Outre les personnes inscrites, l'agence est aussi représentée par le directeur du siège (succursale) de Lausanne Albert Marty, de Plasselb (Fribourg), à Lausanne, et par le sous-directeur Jacques Chevalley, de Puidoux (Vaud), à Lausanne. La société n'est engagée que par la signature collective de deux ayants droit. Sont radiées les signatures d'Armin Laubscher, directeur, Fritz Liebrich, directeur, et du Professeur Max Staehelin, 1er conseiller juridique, tous les trois attachés à la dircetion générale, d'Arthur Randin, directeur, et André Cattin, fondé de pouvoirs. Le directeur général Werner Kiefer est maintenant domicilié à Binningen (Bale-Campagne).

Bureau de Lausanne

23 janvier 1953. Produits dentaires.
Ern. Muller, à Lausanne, commerce de produits dentaires (FOSC. du 28 mai 1939). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif à la société anonyme «Ernest Muller S.A. Lausanne», à Lausanne.
27 janvier 1953. Fournitures dentaires.
Ernest Muller S.A. Lausanne, à Lausanne. Suivant actes authentiques et statuts des 22 et 26 janvier 1953, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but le commerce de fournitures dentaires, ainsi que toutes opérations commerciales, industrielles, financières ou immobilières s'y rapportant. Elle a pour objet la continuation de la maison «Ern. Muller», à Lausanne. Le capital est de 200 000 fr., divisé en 200 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées dont 88 000 fr. en apports, 55 000 fr. par compensation de créances et 57 000 fr. en espèces. Il est fait apport à la société de l'actif et du passif de la maison «Ern. Muller», selon bilan au 31 décembre 1952, annexé aux statuts, accusant un actif de 500 264 fr. 87 et un passif de 412 264 fr. 87 soit un actif net de 88 000 fr. Cet apport est accepté pour ce prix et payé par remise de 88 actions de 1000 fr., entièrement libérées. Les publications et les convocations sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration se compose d'un ou de plusieurs membres. Ernest Muller, de Muhen (Argovie), à Lausanne, est seul administrateur avec signature individuelle. Procuration individuelle est conférée à Marie Muller-Frick, de Muhen, à Lausanne. Bureau: place St-François 5, dans les locaux de la société.
27 janvier 1953. Outillage, etc.
Mme L. Harder-Grisel, à Lausanne. Le chef de la maison est Lucile Harder née Grisel, épouse autorisée de Jacques Harder, de Uerschhausen (Thurgovie) et La Chaux-de-Fonds, à Lausanne. Commerce, représentation, importation et exportation d'outillages et de toutes fournitures pour l'industrie. Avenue d'Echallens 2 b.

27 janvier 1953. Articles en matière plastique.
C. Zahnd et R. Liechti, à Lausanne, articles en matière plastique, société en nom collectif (FOSC. du 28 janvier 1953, page 223). Nouvelle adresse: rue de la Louve 1.
27 janvier 1953. Immeubles.
Sur Lac A. S.A., à Lausanne, société immobilière (FOSC. du 19 novembre 1951, page 2873). La signature de l'administrateur Victor Rogier, démissionnaire, est radiée. Roger Würzburger, de et à Lausanne, est nommé seul administrateur avec signature individuelle.
27 janvier 1953.
Hôtel Le Château d'Ouchy, à Lausanne. Suivant acte authentique et statuts du 26 janvier 1953, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat et l'exploitation de l'hôtel aménagé dans le Château d'Ouchy, à Lausanne, avec restaurant, taverne, bar, tea-room. Elle acquerra les immeubles et accessoires y relatifs pour le prix de 1 090 000 fr. Son activité peut s'étendre à toutes opérations immobilières, commerciales ou financières en rapport direct ou indirect avec cette exploitation. Le capital est de 90 000 fr., divisé en 180 actions nominatives de 500 fr., entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les actionnaires sont convoqués par avis personnel ou par avis inséré dans l'organe de publications. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Sont administrateurs: Robert Piaget, des Bayards, à Pully, président; Marc-Antoine Muret, de Morges et Echichens, à Lausanne, secrétaire, et Emile Kuonen, de Guttet (Valais), à Salquenen, administrateur-délégué. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Bureau: rue de la Paix 2, chez le président.
27 janvier 1953. Immeubles.
S. I. Molaine A S.A., à Lausanne. Suivant acte authentique et statuts du 26 janvier 1953, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la location, la gestion, la construction et la mise en valeur d'immeubles locatifs et commerciaux et toutes autres opérations immobilières quelconques. Elle acquerra notamment au prix de 59 472 fr. une parcelle de terrain, à Bellevaux sur Lausanne, lieu dit «Sur Martines». La société peut assumer des participations à toutes entreprises. Le capital est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr., libéré à concurrence de 30 000 fr. dont 15 088 fr. en espèces et 14 912 fr. en compensation d'une somme de 14 912 fr. versée par un actionnaire, suivant promesse de vente et d'achat du 20 décembre 1952, pour l'achat des immeubles mentionnés ci-dessus. Il reçoit pour ce prix 33 actions de 1000 fr. libérées à concurrence de 15 000 fr. par un versement en espèce complémentaire de 88 fr. 11 actions sont entièrement libérées; 6 actions sont libérées à concurrence de $^2/_3$ et 33 actions sont libérées à concurrence de 45,454%. Les publications et les convocations sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce; si tous les actionnaires sont connus, ils peuvent être convoqués par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Francis Dethiollaz, de Versoix, à Lausanne, est seul administrateur avec signature individuelle. Bureau: place St-François 9, chez l'administrateur.
27 janvier 1953. Auto-Service.
H. Schmahl, à Lausanne, «Auto-Service de la Place du Port» (FOSC. du 24 janvier 1950, page 221). La raison est radiée pour cause de cessation d'exploitation.
27 janvier 1953.
Prêts-Crédits Mme Th. Pache, à Lausanne. Le chef de la maison est Thérèse née Köhl, épouse autorisée et séparée de biens de Robert Pache, d'Epalinges, à Lausanne. L'époux Robert Pache est nommé directeur avec signature individuelle. Prêts et opérations financières non soumises à la législation sur les banques. Galeries Saint-François A.
27 janvier 1953. Immeubles.
S. I. La Mousson C, à Lausanne. Suivant acte authentique et statuts du 27 janvier 1953, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but toutes opérations immobilières, soit achat, exploitation et vente de tous immeubles bâtis ou non, la construction de bâtiments, ainsi que la gérance d'immeubles, notamment l'achat pour le prix de 136 000 fr. de la parcelle 1176, feuille 19, du registre foncier, sise à Lausanne, d'une surface de 571 m². Le capital est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées. Les publications et les convocations sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Si tous les actionnaires sont connus les convocations peuvent être faites par lettres recommandées. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Henri Viret, d'Orbe, à Lausanne, est nommé seul administrateur avec signature individuelle. Bureau: place St-François 12 bis, chez l'administrateur.
27 janvier 1953. Tea-room.
Jean Riva, à Lausanne. Le chef de la maison est Jean Riva, de Torricella-Taverna (Tessin), à Lausanne. Exploitation d'un tea-room à l'enseigne «Le Domino». Rue du Valentin 23.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau Brig

14. Januar 1953. Bekleidung.
Simplon Fabrikations- & Handels A.G. Brig, in Brig. Laut öffentlicher Urkunde über die Gründungsversammlung und gestützt auf die Statuten vom 5. Januar 1953 ist unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft gegründet worden. Sie bezweckt die Fabrikation und Verwertung von Bekleidung aller Art. Das Grundkapital von Fr. 50 000, zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist zu 40% (= Fr. 20 000) einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Amtsblatt des Kantons Wallis» und in den vom Gesetz vorgeschriebenen Fällen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen erfolgen, sofern die Adressen der Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Als einziges Mitglied ist ernannt worden Dr. iur. Viktor Petrig, von Törbel, in Brig. Bureau der Geschäftsführung: Bahnhofstrasse 1 (beim Verwaltungsrat).

Bureau de St-Maurice

24 janvier 1953. Garage, etc.
Laurent Borgeat, à Martigny-Ville, exploitation d'un garage, etc. (FOSC. du 20 juin 1950, page 1609). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

26 janvier 1953. Etampes de boîtes de montres.
Arthur Zumsteg et fils, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'étampes de boîtes de montres, société en nom collectif (FOSC. du 9 novembre 1951, N° 263). Arthur Zumsteg est sorti de la société dès le 1er janvier 1953. Charles Parel, du et au Locle, est entré comme nouvel associé dès la même date. La raison sociale est modifiée en **Zumsteg et Co.** La société en nom collectif sera donc composée de André Zumsteg (déjà inscrit) et Charles Parel. Le but de la société sera désormais la fabrication d'étampes, la mécanique de précision, et plus particulièrement, la fabrication d'étampes de boîtes de montres, l'étampage et la frappe de cadrans métal relief.
26 janvier 1953. Outils pour la petite mécanique, etc.
Chs. Montandon S.A., à La Chaux-de-Fonds, achat, vente, fabrication, importation et exportation d'outils pour la petite mécanique et l'horlogerie et outillages d'horlogerie, ainsi que l'achat et la vente de brevets ou licences industrielles (FOSC. du 21 mars 1950, N° 67). Les bureaux sont: Jardinière 63.
26 janvier 1953. Etampes, etc.
Tripet et Jeanrenaud, Société Anonyme, à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'une fabrique d'étampes, gravure sur acier, découpage, frappe de tous genres, fabrication de tous appareils et pièces détachées (FOSC. du 20 juillet 1949, N° 167). La société a modifié ses statuts. La nouvelle raison sociale sera désormais **Jeanrenaud S.A.** Le nouveau but de la société sera: exploitation d'une fabrique d'étampes, gravure sur acier, découpages, emboutissages, pliages et frappes de tous genres, fabrication de tous appareils et pièces détachées. Les autres modifications des statuts ne sont pas soumises à publication. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 5 membres. Le conseil d'administration est composé de Alfred-Oscar Jeanrenaud (déjà inscrit) Dans sa séance du 9 janvier 1953, le conseil d'administration a nommé René-Alfred Jeanrenaud, jusqu'ici fondé de pouvoirs, directeur, et décidé que la société sera engagée par la signature individuelle de l'administrateur ou par la signature collective à deux du directeur avec Maurice Tripet (déjà inscrit), fondé de pouvoirs

Bureau de Neuchâtel

26 janvier 1953.
Société Immobilière des Fahys S. à r. l., à Neuchâtel (FOSC. du 1er septembre 1950, N° 204, page 2256). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 décembre 1952, la société a modifié ses statuts. Elle a pour but l'achat, la construction, l'exploitation, la vente de tous immeubles en général et de tous bâtiments locatifs en particulier; plus spécialement, elle administre les deux maisons dont elle est propriétaire, sises aux numéros 14 et 16 de la rue de Fontaine-André à Neuchâtel et leurs dépendances, lesquelles forment les articles 4279 et 5484 du cadastre du dit lieu; elle peut aussi faire des placements hypothécaires ou contracter des emprunts et donner en gage tous biens mobiliers ou immobiliers; elle peut avoir des participations dans toutes affaires semblables. Eloa Schnegg, décédée, ne fait plus partie de la société. Sa part de 3000 fr. est reprise par la succession Eloa Schnegg, représentée par Alfred Schnegg, de et à Neuchâtel. Bureau: transféré rue St-Honoré 2 (étude Roger Dubois, notaire).

Genf — Genève — Ginevra

26 janvier 1953 Produits chimiques.
Martin Papaux, à Genève, fabrication et commerce de produits chimiques (FOSC du 28 janvier 1953, page 223) La raison est radiée, le titulaire ayant renoncé à l'exploitation de cette entreprise
26 janvier 1953. Banque.
Darier et Cie, à Genève, banque et toutes les branches qui s'y rattachent, société en commandite (FOSC. du 31 décembre 1951, page 3259). Procuration collective à deux a été conférée à Edouard-Michel Mouron, de Chardonne (Vaud), à Genève.
26 janvier 1953.
Crédit Immobilier, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 avril 1952, page 929). Le conseil d'administration est actuellement composé de: Robert Rossy, président, de La Chaux (Vaud), à Lausanne; Albert Recoux, secrétaire (inscrit), et Salvador Amon, de nationalité espagnole, à Lausanne, lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs de Rodolphe Kaufmann, administrateur démissionnaire, sont radiés. Nouvelle adresse: rue d'Italie 9 (bureaux de la Société Fiduciaire Romande Ofor S.A.).
26 janvier 1953. Participations.
Gerfilit S.A., à Genève, toutes participations à des entreprises commerciales, industrielles, etc. (FOSC. du 22 décembre 1947, page 3778). André Maurer, de Genève, à Bardonnex, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle, en remplacement de Marc Cougnard, décédé. Nouvelle adresse: place Bel-Air 2 (bureaux du Crédit Suisse).
26 janvier 1953. Société immobilière.
Société anonyme Mont-Blanc le Lac, lettre F, à Genève, société immobilière (FOSC. du 31 mars 1950, page 864). Charles Giacobino, de Genève, à Chêne-Bougeries, a été nommé seul administrateur avec signature individuelle, en remplacement de Jacques Ricci, démissionnaire, dont les pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: rue de Hollande 14 (régie Ch. Giacobino).
26 janvier 1953.
Société Immobilière rue Goetz Monin 25, à Genève, société anonyme (FOSC. du 22 septembre 1944, page 2110). Le conseil d'administration est actuellement composé de: Lucien Thévenoz (inscrit), nommé président, et Louis Rivaud, secrétaire, de Pregny, à Genève, lesquels signent collectivement. Les pouvoirs du premier sont modifiés en conséquence.
26 janvier 1953. Horlogerie.
Prély Watch Co S. à r. l., à Genève, fabrication et vente de tous produits d'horlogerie, etc. (FOSC. du 15 février 1952, page 443). Nouveaux locaux: rue du Tir 3.
26 janvier 1953.
Coopérative d'Imprimerie du Pré Jérôme, Genève, à Genève (FOSC. du 23 octobre 1950, page 2700). Dans son assemblée générale du 2 novembre 1952, la société a modifié ses statuts sur divers points non soumis à l'inscription. La société est dorénavant engagée par le président et le secrétaire signant collectivement ou par l'un d'eux signant collectivement avec un autre membre du comité de direction. Le comité de direction est composé de: Etienne-Jean Lentillon, président (inscrit); Abraham Danielewicz, vice-président, de et à Genève; Albert Karlen, secrétaire (inscrit); André Lyard (inscrit jusqu'ici comme délégué à la gestion financière), et Marino Bodenmann, de Martisberg (Valais), à Bâle. Les pouvoirs de Henri Oberlin, Camille Niquille, Auguste Frautschi, Maurice Vuilleumier, Louise Vuille, Gustave Thuillard et Paul Storz (qui restent membres du conseil d'administration) et ceux de Léon Nicole, Max Boulaz, Paul Bordet et Mario Bianchi, administrateurs, dont les fonctions ont pris fin, sont radiés.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Arrêté du Conseil d'Etat du canton du Valais

remettant en vigueur jusqu'au 31 décembre 1953 la force obligatoire générale du contrat collectif de travail pour l'industrie valaisanne de la plâtrerie-peinture, et étendant cette force oblig. générale aux modifications apportées à ce contrat

(Du 21 novembre 1952)

Cet arrêté a été approuvé par le Conseil fédéral le 26 décembre 1952. Le 16 janvier 1953, il a été publié, avec le contrat auquel il se rapporte, dans le «Bulletin officiel du canton du Valais». (AA. 21)

Sion, le 26 janvier 1953.

Département de l'intérieur du canton du Valais.

Beschluss des Staatsrates des Kantons Wallis

betreffend Wiederinkraftsetzung der Allgemeinverbindlicherklärung des Kollektivarbeitsvertrages des Maler- und Gipsergewerbes des Kantons Wallis, sowie Ausdehnung dieser Allgemeinverbindlicherklärung auf die in diesem Vertrag vorgenommenen Abänderungen, bis 31. Dezember 1953

(Vom 21. November 1952)

Dieser vom Bundesrat am 26. Dezember 1952 genehmigte Beschluss ist zusammen mit dem allgemeinverbindlich erklärten Kollektivarbeitsvertrag im «Amtsblatt des Kantons Wallis» vom 23. Januar 1953 veröffentlicht worden.

Sitten, den 26. Januar 1953.

Departement des Innern des Kantons Wallis.

Arrêté du Conseil d'Etat du canton du Valais

remettant en vigueur jusqu'au 31 décembre 1953 la force obligatoire générale du contrat collectif de travail pour l'industrie bas-valaisanne du bois et étendant cette force obligatoire générale aux modifications apportées à ce contrat

(Du 8 novembre 1952)

Cet arrêté a été approuvé par le Conseil fédéral le 26 décembre 1952. Le 23 janvier 1953, il a été publié, avec le contrat auquel il se rapporte, dans le «Bulletin officiel du canton du Valais». (AA. 22)

Sion, le 26 janvier 1953.

Département de l'intérieur du canton du Valais.

Liste des associations professionnelles et associations économiques de Suisse

6e édition (1951)

Cette liste — qui a été dressée par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail — contient les noms de près de mille associations professionnelles et économiques, ainsi que l'indication de leur adresse, de l'année de leur fondation, du nombre de leurs membres et de leur organe de publication. Ces renseignements sont transcrits en allemand, en français et en italien, en tant que les associations en donnent elles-mêmes la traduction. Il s'agit donc d'**une seule édition** dans les trois langues.

En cas de versement préalable au **compte de chèques postaux III 520 Feuille officielle suisse du commerce, Berne,** le prix du fascicule est de **4.— fr.** Afin d'éviter tout malentendu, on voudra bien **ne pas confirmer** les commandes à part par écrit, mais simplement les mentionner au verso du coupon qui nous est destiné.

Sur demande, l'expédition peut aussi avoir lieu contre remboursement ou avec facture.

L'éditrice:
Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

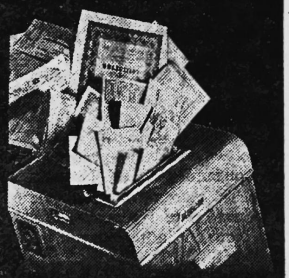
Redaktion: Handelsabteilung des Eidgen. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern

RASCHER MOTORSCHIFFS-VERKEHR — ZUVERLÄSSIG
AGENTUREN AM GANZEN RHEIN

IHRE RHEINTRANSPORTE DURCH
SA NAVI-FER AG
BASEL

UEBERSEEVERKEHR VIA ANTWERPEN, ROTTERDAM AMSTERDAM, GENUA
FILIALE IN MAILAND

Sichern Sie Ihre Geheimnisse durch TARNATOR



Tarnator macht auf Wunsch sofort alles unleserlich, wie Papiere, Akten, Pläne etc. und produziert feine Papierwolle für Packzwecke aller Art
Modelle für grossen u. kleinen Bedarf
Verlangen Sie Prospekte für Bureau- und Industriemodelle vom Fabrikanten
BORBE-WANNER ZÜRICH
Tödistrasse 67 Tel. (051) 27 20 33

LEDERBRANCHE!
Wegen Ausscheiden eines Mitarbeiters ist
Aktien-Paket
unter interessanten Voraussetzungen abzugeben. Beteiligungsmöglichkeit bis Fr. 150 000. Offerten unter Chiffre Hab 137-1 an Publicitas Bern.

Zu plazieren gesucht
II. Hypothek
von Fr. 600 000
Vorgang Fr. 1 800 000 auf neuerstellte Wohn- und Geschäftsliegenschaft in Basel. — Offerten unter Chiffre T 2618 Q an Publicitas AG., Basel.

A. Trüb & Cie. Aarau
ATC
WERTPAPIERE
seit 60 Jahren • Aktien • Obligationen • Kreditbriefe • Checks

Spar- & Leihkasse in Oberburg

Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 21. Februar 1953, um 14.30 Uhr, in der Wirtschaft «Zur Steingrube» in Oberburg

Traktanden:

1. Konstituierung und Feststellung des Stimmrechtes.
2. Behandlung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1952.
3. Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahl des Verwaltungsrates wegen Ablauf der Amtsdauer.
6. Verschiedenes.

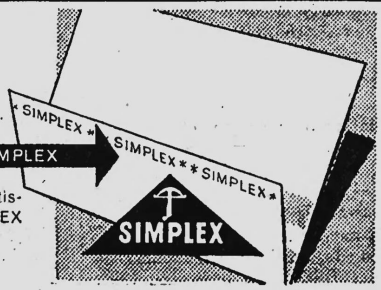
Die Aktionäre werden zu dieser Versammlung hiermit höflich eingeladen.

Die Stimmrechtsausweise können gegen Angabe der Aktiennummern oder Vorlage der Aktientitel bis zum Versammlungstage, mittags 12 Uhr, an unserem Schalter erhoben werden.

Der Jahresbericht liegt 10 Tage vor der Versammlung im Kassalokal zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf und kann daselbst erhoben werden.

Oberburg, den 26. Januar 1953. **Der Verwaltungsrat.**

Les cartes postales auto-collantes à 2 x 2 bandes gommées portent, gaufrée, la marque SIMPLEX
20 ans d'expérience garantissent que les cartes SIMPLEX adhèrent parfaitement.
Livraison par votre imprimeur ou votre papetier.



Kleine Stanzteile
in großen Mengen, mit Ihren oder meinen Werkzeugen aus endlosen Bändern gestanzt, liefert vorteilhaft, die
Fabrik für Stoffknopfteile
KASPAR HUMBEL, MEILEN

Das Verzeichnis schweizerischer Berufsverbände, 6. Auflage, leistet auch Ihnen gute Dienste. Erhältlich beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, in Bern. Preis Fr. 4.—, Postscheckrechnung III 520.

Une plante du Brésil qui combat le rhumatisme
C'est la Paraguayensis qui déchlorophyllé par procédé spécial, chasse les poisons du corps, élimine l'acide urique, stimule l'estomac et décongestionne le foie.
Rhumatisme, goutteux, arthritiques, faites un essai. Le paquet 2 fr., le grand paquet cure 5 fr. Se vend aussi en comprimés la boîte 2 fr., la boîte-cure 5 fr. Envoi direct par poste:
Pharmacie de l'Etoile S. A., angle rue Neuve 1 - rue Chaucrau, Lausanne, Tél. 22 24 22, et en vente dans toutes les pharmacies.

Seit 40 Jahren
erteilen wir Darlehen bis Fr 5000 prompt, ohne Formalitäten u. absolut diskret. Kein Kostenvorschuß. Vertrauenswürdige Bedingungen.
Bank Prokredit Fribourg

Presto
Vervielfältiger Brieffalzmaschine
präzis arbeitend, preiswert. — Zeit- und arbeitsparend. — Direktverkauf und durch Wiederverkäufer.
M. Häner, Höistein
Tel. (061) 7 60 39

INSERATE im SHAB. haben besten ERFOLG!

ROTHRISTER SÄCKE
wirtschaftlicher / zweckmässiger
ansprechender / werbewirksamer
Papiersackfabrik Rothrist AG., Rothrist
Tel. (062) 7 37 81

ESPLANADE AG. - ESPLANADE S.A.
MINUSIO

Gli azionisti della Esplanade A.G. - Esplanade S.A., con sede in Minusio, sono convocati in

assemblea generale straordinaria

per il giorno di lunedì 9 febbraio 1953, alle ore 14.15, alla sede sociale Albergo Esplanade, in Minusio, col seguente

Ordine del giorno:

1° Costituzione pegno immobiliare per mutuo di un azionista: autorizzazione.
2° Ratifica dei N° 6 e 7 transazione giudiziale.
3° Modificazioni statutarie interessanti gli art. 3, 5, 9, 17, 18, 20 degli statuti.
4° Eventuali.

Osservazioni: Le proposte di modificazione dello statuto sono a disposizione degli azionisti, a partire dal 30 gennaio 1953 incluso, alla sede sociale Albergo Esplanade, in Minusio.

Per partecipare alle deliberazioni assemblearl, gli azionisti dovranno produrre le loro azioni al presidente, in apertura di seduta.

Minusio, 26 gennaio 1953. Il consiglio di amministrazione.

ESPLANADE AG. - ESPLANADE S.A.
MINUSIO

Gli azionisti della Esplanade A.G. - Esplanade S.A., con sede in Minusio, sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno di lunedì 9 febbraio 1953, alle ore 15, alla sede sociale Albergo Esplanade, in Minusio, col seguente

Ordine del giorno:

1° Approvazione del rapporto di gestione. Relazione del revisore. Approvazione del bilancio e del conto profitti e perdite dello esercizio 1° luglio 1951 a 31 dicembre 1952, e deliberazione sull'impiego degli utili netti.
2° Discarico all'amministrazione.
3° Nomina del revisore e del supplente revisore.
4° Decisione circa stampigliatura azioni.
5° Eventuali.

Osservazioni: Il rapporto di gestione, col bilancio e il conto profitti e perdite, nonchè la relazione del revisore, sono a disposizione degli azionisti, a partire dal 30 gennaio 1953 incluso, alla sede sociale Albergo Esplanade, in Minusio.

Per partecipare alle deliberazioni assemblearl, gli azionisti dovranno produrre le loro azioni al presidente, in apertura di seduta.

Minusio, 26 gennaio 1953. Il consiglio di amministrazione.

Wengernalp-Bahn-Gesellschaft AG.

mit Sitz in Interlaken

4%-Hypothekaranleihe von Fr. 4 800 000 vom Jahre 1937

Bei der ausserordentlichen Ziehung vom 28. Januar 1953 sind die folgenden

100 Obligationen von je Fr. 1000

zur Rückzahlung auf den 30. April 1953 ausgelost worden:

Nrn. 293	340	516	519	698	724	772	885	992	1011
1016	1117	1168	1218	1300	1301	1311	1488	1689	1838
1904	1971	1988	2034	2073	2075	2079	2082	2174	2179
2188	2197	2263	2373	2462	2575	2582	2591	2741	2768
3083	3110	3118	3124	3133	3148	3190	3201	3293	3311
3335	3357	3375	3396	3447	3448	3484	3503	3505	3591
3594	3603	3606	3615	3635	3697	3699	3741	3746	3778
3811	3813	3888	3919	3961	3962	3994	4083	4155	4157
4258	4326	4354	4393	4425	4432	4472	4474	4489	4493
4499	4500	4574	4629	4698	4700	4701	4747	4786	4789

Restanten: 1652, 2277.

Obige Titel, deren Verzinsung vom letztgenannten Termin hinweg aufhört, sind mit sämtlichen unverfallenen Coupons abzuliefern und werden spesenfrei eingelöst durch

die Kantonalbank von Bern, Bern, und ihre sämtlichen Zweigstellen
die Spar- & Leihkasse in Bern, Bern
die Neue Guyerzeller-Bank AG., Zürich
die Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich, und ihre sämtlichen Zweigniederlassungen
den Schweizerischen Bankverein, Basel, und seine sämtlichen Zweigniederlassungen.

Umtausch, Konversion oder Regulierung der belgischen Titel

(Regentenbeschluss vom 17. Januar 1949)

Mitteilung Nr. 90

«Moniteur belge» Nr. 15, vom 15. Januar 1953

Die «S.A. Les Rivets», in Jemeppe sur Meuse, wird vom 15. Januar bis 30. April 1953 den Umtausch ihrer alten Aktien ohne Wertbezeichnung, mit Coupon Nr. 30, gegen neue Aktien, mit Coupon Nr. 31 und folgende, vornehmen.

Am 30. April 1953 soll ebenfalls die im Jahre 1938 beschlossene Operation betreffend Zuteilung eines neuen Titels für zwei alte Titel beendet sein.

In Abweichung von Artikel 6 des obgenannten Beschlusses ist der Handel mit den Spitzen bis 15. April 1953 bewilligt.

Vom 26. Januar bis 31. Juli 1953 wird der titelweise Umtausch der Aktien der «S.A. belge Plantations tropicales», in Liquidation, rue Royale 52, in Brüssel, mit Coupon Nr. 18 und folgende, gegen Aktien ohne Wertbezeichnung der «S.C.R. L. Plantations tropicales», mit Coupon Nr. 1 und folgende, vorgenommen.

Am gleichen Datum, nämlich am 31. Juli 1953, soll der im Jahre 1938 beschlossene Umtausch der Titel «Plantations Fauconnier & Porth» gegen Aktien «Plantations tropicales» abgeschlossen sein, und zwar im Verhältnis von 16 Kapitalaktien «Fauconnier & Porth» für 5 Aktien «Plantations tropicales», und von 4 Gründerantellen «Fauconnier & Porth» für 5 Aktien «Plantations tropicales».

In Abweichung von Artikel 6 des obgenannten Regentenbeschlusses ist der Handel mit den Spitzen bis 18. Juli 1953 bewilligt.

Cambio, conversione o regolarizzazione dei titoli belgi

(Decreto del Reggente del 17 gennaio 1949)

Comunicato N° 90

«Moniteur belge» N° 15, del 15 gennaio 1953

La «S.A. Les Rivets», a Jemeppe sur Meuse, procederà, dal 15 gennaio al 30 aprile 1953, al cambio delle sue vecchie azioni senza indicazione del valore, cedola N° 30 attaccata, verso nuove azioni, cedola N° 31 e seguenti attaccate.

Entro la data del 30 aprile 1953 deve parimente essere terminata l'operazione d'assegnazione di un titolo nuovo per due vecchi, operazione decisa nel 1938.

In deroga all'articolo 6 del decreto sopra indicato, la negoziazione delle frazioni è autorizzata fino al 15 aprile 1953.

Dal 26 gennaio al 31 luglio 1953 sarà proceduto al cambio, titolo per titolo, delle azioni della «S.A. belge Plantations tropicales», in liquidazione, rue Royale 52, a Bruxelles, cedola N° 18 e seguenti attaccate, verso azioni senza indicazione del valore della «S.C.R.L. Plantations tropicales», cedola N° 1 e seguenti attaccate.

Entro la stessa data del 31 luglio 1953 deve essere terminato il cambio, deciso nel 1938, dei titoli «Plantations Fauconnier & Porth», verso azioni «Plantations tropicales», in ragione di 16 azioni di capitale «Fauconnier & Porth» per 5 azioni «Plantations tropicales» e di 4 quote di fondatore «Fauconnier & Porth» per 5 azioni «Plantations tropicales».

In deroga all'articolo 6 del sopra indicato articolo del Reggente, la negoziazione delle frazioni è autorizzata fino al 18 luglio 1953.

Die gute Geschäftsverbindung

. . . für Behälter und Gefässe aus Blech
VERWO PFÄFFIKON (SZ)
Telephon (055) 2 72 08
Blechwarenfabrik und Verzinkerei

. . . für Kisten aller Art
Kistenfabrik Zug AG.
Zug

. . . für Federn aller Art
BAUMANN & CIE. AG.
Federnfabrik, Rüti (Zürich)

. . . für elektrische Meßinstrumente
TRÜB, TÄUBER & CO. AG.
Ampèrestraße 3, ZÜRICH
Fabrik elektr. Meßinstrumente und wissenschaftlicher Apparate

Plexiglas
Verarbeitung und Verkauf durch die Spezialfirma:
Isoplex A.-G.
ZÜRICH 56
Wehntalerstr. 298
Tel. (051) 46 49 91

. . . . für Stahlbüromöbel
BIGLER, SPICHIGER & CIE. AG.
BIGLEN (Bern)
Spezialabteilung für Büro- und Betriebseinrichtungen
Bigla

Grossartig...

Ohne dass Sie Ihre Akten aus dem Hause geben, erstellen wir Ihnen davon Microfilme! Mit unserem neuen Microfilm-Service-Wagen kommen wir zu Ihnen.

Auskunft über Microfilm-Lohnservice durch

Photodruck u.-Copie AG
Zürich 1 Bahnhofstr. 17
Tel. 051 25 67 58

Frau M. Rentsch

Fort mit Föhnqual

die jede Arbeitslust hemmt und den Menschen bedrückt.

Man trägt heute das Abschirmgerät Christrahl 7 und fühlt sich wohl dabei.

Christrahl kostet Fr. 37.— und ist erhältlich in Drogerien und Apotheken oder bei

TECHAG AG, Abteilung Christrahl, Küsnacht-Zch. Tel. (051) 98 44 51

Glänzendes Immobiliengeschäft

Zu verkaufen in Genf

200 000 m² in Parzellen aufteilbares Terrain. Erstklassiges, aussichtsvolles Geschäft. — Offerten unter Chiffre A 2660 X an Publicitas Genf.

N.V. KONINKLIJKE NEDERLANDSCHE PETROLEUM MAATSCHAPPIJ
(Royal Dutch)
Geschäftssitz im Haag/Niederlande

Der Verwaltungsrat und die Direktion der N.V. KONINKLIJKE NEDERLANDSCHE PETROLEUM MAATSCHAPPIJ (Royal Dutch) haben beschlossen, dass zu Lasten des Geschäftsjahres 1952 eine Interimsdividende von vier Prozent in bar zur Ausschüttung gelangen wird, u. zw.

hfl. 40.— je Aktie im Nennwert von hfl. 1.000.— und
hfl. 4.— je Teilaktie im Nennwert von hfl. 100.—.

Von diesen Beträgen kommt die niederländische Dividendensteuer in Höhe von 15 % in Abzug, so dass die Aktieninhaber gegen Vorlage des Dividendenscheines Nr. 101 von Aktien und Teilaktien erhalten:

hfl. 34.— je Aktie im Nennwert von hfl. 1.000 und
hfl. 3.40 je Teilaktie im Nennwert von hfl. 100.—.

Aktionäre, die in der Schweiz domiziliert sind, können die niederländische Dividendensteuer auf Grund des Doppelbesteuerungsabkommens zwischen dem Königreich der Niederlande und der Schweiz zurückfordern, und zwar mittels Formular R—NL 1.

Die genannten Dividendenscheine, soweit sie mit Affidavit A—XXI versehen sind, können vom 5. Februar 1953 an in der Schweiz zur Einlösung bei nachstehenden Banken vorgelegt werden:

Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Bankgesellschaft
A.G. Leu & Co.,

die gerne alle gewünschten Auskünfte erteilen und den Aktieninhabern auf Wunsch die erforderlichen Formulare zur Verfügung stellen werden.

Die Gutschrift bzw. die Auszahlung des Gegenwertes der Dividenden in bar erfolgt nach Erhalt der Geldmittel in Schweizerfranken zum Tageskurs unter Abzug der Transfertaxe von ⅜ % und der eidgenössischen Gebühr von ½ %.

DIE DIREKTION.

Haag, den 29. Januar 1953.

Vorteilhafte Kapitalanlage

Solange Verwendung geben wir ab

3 %- und 3¼ %-Obligationen

unserer Bank auf 3 und 5 Jahre fest, auf den Namen oder den Inhaber lautend.

VOLKSBANK SIDERS

Kapital und Reserven Fr. 1 628 000.—
Gegründet 1912.
Mitglied des Lokalbankenverbandes.

Sitten
Postcheckkonto II c 170
Telephon (027) 5 14 53

E. Centonze SA. Chiasso

Alleinvertreter für die deutsche und französische Schweiz:

Otto Martin & Co.
Postfach
Zürich 56
Tel. (051) 46 57 21

Chemische Rohstoffe
Pharmazeutische Produkte
Ätherische Öle und Essenzen

Zu verkaufen prächtiges

Renditenhaus

m. allem Komfort, Zentralheizung, Warmwasser usw. Gute Konstruktion, schöne Lage. Interessanter Ertrag.

Anzahlung Fr. 300 000.

Würde sich für Pensions- od. Hilfskasse usw eignen. Näh. Auskünfte unter Z 2659 X an Publicitas Genf.

Oeffentliches Inventar - Rechnungsruf

ZGB 582

Ueber die Erbschaft des am 12. Januar 1953 verstorbenen

Schade-Grütter Friedrich

Bau- und Möbelschreinerei, von Häggenschwil (St. Gallen), wohnhaft gewesen Felsenstrasse 62, St. Gallen C, ist das öffentliche Inventar verlangt worden.

Es werden daher sämtliche Gläubiger und Schuldner des Verstorbenen, mit Einschluss allfälliger Bürgschaftsgläubiger, aufgefordert, ihre Forderungen, bzw. Schulden bis zum 27. Februar 1953 dem Waisenamt St. Gallen anzumelden.

Gläubiger, welche die Anmeldung versäumen, laufen Gefahr, ihre Rechte gegenüber den Erben zu verlieren (Art. 590, 582 ZGB).

Schuldner, welche die Anmeldung unterlassen, können für die Folgen verantwortlich gemacht werden.

St. Gallen, den 26. Januar 1953.

Bezirksamt St. Gallen.

Gutentwickelter, seit 3 Jahren bestehender Betrieb der Kunstharzbranche, sucht

Fr. 30 000 bis 50 000

Die Gründung einer Aktiengesellschaft ist vorgesehen. Das Kapital ist für den weiteren Ausbau und die Realisierung neuer Absatzmöglichkeiten bestimmt.
Der Kundenkreis umfasst speziell Industrie, Gewerbe und wissenschaftliche Institute. Zuschriften von ernsthaften Interessenten sind unter Chiffre OFA 54242 A an Orell Füssli-Annoncen AG., Basel, erbeten.

Zu verkaufen

an bestem Platze, von Fremden sehr gut frequentierter Stadt, schönes, freistehendes

Warenhaus

mit Herren- und Damenkonfektion, große, helle Verkaufsräume (200 m²). Schöne Wohnungen.

Offerten erbeten unter Chiffre W 2261 T an Publicitas Thun.

Oeffentliches Inventar - Rechnungsruf

Durch Verfügung des Regierungsstatthalters II von Bern wird gemäss Art. 398, Abs. 3, ZGB, ein öffentliches vormundschaftliches Inventar über das Vermögen und die Schulden des unter Beiratschaft gestellten

Marti Hans

geb. 17. Februar 1896, von Othmarsingen (Kt. Aargau), Bankangestellter in Bern, Ahornweg 9, aufgenommen.

Eingabefrist bis und mit 2. März 1953:

a) für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungsstatthalteramt II von Bern;
b) für Guthaben bei Notar Nino Gullotti, Zeughausgasse 14, Bern.

Die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb der oben bestimmten Frist schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haftet der Schuldner nicht (Art. 590 ZGB).

Gleichzeitig ergeht an die Schuldner die Aufforderung, ihre Schulden innerhalb der nämlichen Frist schriftlich anzumelden.

Massaverwalter, zugleich Beirat: Herr Ernst Hünni, städtischer Angestellter, Muristrasse 78, Bern.

Bern, den 28. Januar 1953.

Der Beauftragte:
Nino Gullotti, Notar, Bern, Zeughausgasse 14.

Gesuebt jüngeren

Mitarbeiter

mit Einlage von

Fr. 100 000 bis 200 000

Das Kapital wird die ersten fünf Jahre voll garantiert.

Offerten unter Chiffre K 2390 Y an Publicitas Bern.

Verlangen Sie vom SHAB. unentgeltliche Zusendung von Probenummern der «Volkswirtschaft»

Bilanz?

Mit einer Precisa geht es viel besser!

Mit Precisa, der schweizerischen Addler-Rechenmaschine erledigen Sie Ihre Rechenarbeiten in der Hälfte der bis jetzt verwendeten Zeit, dazu einfacher, leichter und mit absoluter Sicherheit. Modelle ab Fr. 715.—.
Verkauf, Miete, Tausch.

Generalvertrieb:

ERNST JOST AG
Sihlstr. 1 Zürich 1 Tel. 051/27 23 10

Schweizerische Treuhandgesellschaft

Basel — St.-Albanvorstadt 1
Zürich — Talstrasse 80
Genf — Rue du Mont-Blanc 3
Lausanne — Place St-François 14 b

Tiefbewegt machen wir die schmerzliche Mitteilung, daß unser hochgeschätzter

Herr

Obering. Hans Herzog-In Albon

Präsident des Verwaltungsrates

am Abend des 27. Januar, nach schwerer, geduldig ertragener Krankheit verschieden ist.

Der Verstorbene hat während zwei Dezennien seine umfassenden Kenntnisse, seinen Weitblick und seine unermüdliche Tatkraft unserem Unternehmen gewidmet.

Sein Andenken werden wir stets dankbar in Ehren halten.

Verwaltungsrat und Direktion der Hans Hamberger AG., Oberried / Brienzersee.